



Unione europea

Pubblicazione del Supplemento alla Gazzetta ufficiale dell'Unione europea

2, rue Mercier, 2985 Luxembourg, Lussemburgo Fax: +352 29 29 42 670

Posta elettronica: ojs@publications.europa.eu Info e formulari on-line: <http://simap.europa.eu>

## Avviso di gara – Settori speciali (Direttiva 2004/17/CE)

### Sezione I: Ente aggiudicatore

#### I.1) Denominazione, indirizzi e punti di contatto:

Denominazione ufficiale: **GRUPPO TORINESE TRASPORTI S.p.A.** Carta d'identità nazionale: *(se noto)*

Indirizzo postale: **CORSO F. TURATI 19/6**

Città: **TORINO** Codice postale: **10128** Paese: **Italia (IT)**

Punti di contatto: Telefono: **+39 0113044-312**

All'attenzione di: **Dr.ssa Laura Malabaila**

Posta elettronica: **infogare@gtt.to.it** Fax: **+39 0113044-311**

**Indirizzi internet:** *(se del caso)*

Indirizzo generale dell'ente aggiudicatore: *(URL)* **[www.gtt.to.it](http://www.gtt.to.it)**

Indirizzo del profilo di committente: *(URL)*

Accesso elettronico alle informazioni: *(URL)*

Presentazione per via elettronica di offerte e richieste di partecipazione: *(URL)*

#### Ulteriori informazioni sono disponibili presso

- I punti di contatto sopra indicati  
 Altro (completare l'allegato A.I)

#### Il capitolato d'oneri e la documentazione complementare (inclusi i documenti per il sistema dinamico di acquisizione) sono disponibili presso

- I punti di contatto sopra indicati  
 Altro (completare l'allegato A.II)

#### Le offerte o le domande di partecipazione vanno inviate a

- I punti di contatto sopra indicati  
 Altro (completare l'allegato A.III)

#### I.2) Principali settori di attività

- |  |   |
|--|---|
| <input type="checkbox"/> Produzione, trasporto e distribuzione di gas e calore             | <input type="checkbox"/> Servizi postali  |
| <input type="checkbox"/> Elettricità   | <input type="checkbox"/> Servizi ferroviari   |
| <input type="checkbox"/> Esplorazione ed estrazione di gas e petrolio                      | <input checked="" type="checkbox"/> Servizi di ferrovia urbana, tram, filobus o bus |
| <input type="checkbox"/> Esplorazione ed estrazione di carbone e altri combustibili solidi | <input type="checkbox"/> Attività connesse ai porti                                 |
| <input type="checkbox"/> Acqua   | <input type="checkbox"/> Attività connesse agli aeroporti                           |
|  | <input type="checkbox"/> Altro:   |

### **I.3) Concessione di un appalto a nome di altri enti aggiudicatori**

L'ente aggiudicatore acquista per conto di altri enti aggiudicatori:

sì  no

*ulteriori informazioni su queste amministrazioni aggiudicatrici possono essere riportate nell'allegato A*

## Sezione II: Oggetto dell'appalto

### II.1) Descrizione:

#### II.1.1) Denominazione conferita all'appalto dall'ente aggiudicatore:

APPALTO GTT 101/2012 - Gestione del servizio di ristorazione aziendale - allegato II B del D.Lgs 163/2006 - Procedura ristretta ex art. 220 D.Lgs 163/2006

#### II.1.2) Tipo di appalto e luogo di esecuzione:

- |  |  |  |
|--|--|--|
| <input type="radio"/> Lavori   | <input type="radio"/> Forniture                        | <input checked="" type="radio"/> Servizi |
| <input type="checkbox"/> Esecuzione  | <input type="radio"/> Acquisto                         | Categoria di servizi n.: 17              |
| <input type="checkbox"/> Progettazione ed esecuzione   | <input type="radio"/> Leasing                          | Per le categorie di servizi cfr.         |
| <input type="checkbox"/> Realizzazione, con qualsiasi mezzo di lavoro, conforme alle prescrizioni delle amministrazioni aggiudicatrici | <input type="radio"/> Noleggio                         | l'allegato C1                            |
|  | <input type="radio"/> Acquisto a riscatto              |  |
|  | <input type="radio"/> Una combinazione di queste forme |  |

Luogo principale di esecuzione dei lavori, di consegna delle forniture o di prestazione dei servizi:  
Torino

Codice NUTS: ITC11

#### II.1.3) Informazioni sugli appalti pubblici, l'accordo quadro o il sistema dinamico di acquisizione (SDA):

- L'avviso riguarda un appalto pubblico
- L'avviso comporta l'istituzione di un sistema dinamico di acquisizione (DPS)
- L'avviso riguarda la conclusione di un accordo quadro

#### II.1.4) Informazioni relative all'accordo quadro: (se del caso)

- Accordo quadro con diversi operatori
  - Accordo quadro con un unico operatore
- Numero :  
oppure  
(se del caso) numero massimo : di partecipanti all'accordo quadro previsto

#### Durata dell'accordo quadro

Durata in anni : oppure in mesi :

#### Valore totale stimato degli acquisti per l'intera durata dell'accordo quadro (se del caso, indicare solo in cifre)

Valore stimato, IVA esclusa : Valuta :  
oppure  
Valore: tra : : e : : Valuta :

Frequenza e valore degli appalti da aggiudicare : (se noto)

#### II.1.5) Breve descrizione dell'appalto o degli acquisti:

APPALTO GTT 101/2012 - Gestione del servizio di ristorazione aziendale - allegato II B del D.Lgs 163/2006 - Procedura ristretta ex art. 220 D.Lgs 163/2006

#### II.1.6) Vocabolario comune per gli appalti (CPV) :

	Vocabolario principale	Vocabolario supplementare (se del caso)
Oggetto principale	55300000	

### II.1.7) Informazioni relative all'accordo sugli appalti pubblici (AAP) :

L'appalto è disciplinato dall'accordo sugli appalti pubblici (AAP) :  sì  no

### II.1.8) Lotti: (per ulteriori precisazioni sui lotti utilizzare l'allegato B nel numero di copie necessario)

Questo appalto è suddiviso in lotti:  sì  no

(in caso affermativo) Le offerte vanno presentate per

un solo lotto

uno o più lotti

tutti i lotti

### II.1.9) Informazioni sulle varianti :

Ammissibilità di varianti :  sì  no

## II.2) Quantitativo o entità dell'appalto :

### II.2.1) Quantitativo o entità totale : (compresi tutti gli eventuali lotti, rinnovi e opzioni, se del caso)

Il valore stimato totale di Euro 8.800.000,00 (IVA esclusa) per una durata di 60 mesi comprende il valore effettivo di contratto per un anno pari a Euro 1.440.000,00 (IVA esclusa) calcolato sulla possibile somministrazione di 240.000 pasti, oneri derivanti dalle interferenze pari a Euro 6.000,00, l'incremento in base all'indice ISTAT FOI sui prezzi, dall'inizio del 3° anno stimato in Euro 155.500,00 (IVA esclusa), l'opzione del 20% in aumento stimata in Euro 288.000,00/anno (IVA esclusa).

(se del caso, indicare solo in cifre)

Valore stimato, IVA esclusa : 8800000.00 Valuta : EUR

oppure

Valore: tra : : e : : Valuta :

### II.2.2) Opzioni : (se del caso)

Opzioni :  sì  no

(in caso affermativo) Descrizione delle opzioni :

Aumento del 20% del valore contrattuale iniziale.

(se noto) Calendario provvisorio per il ricorso a tali opzioni :

in mesi : oppure in giorni : (dall'aggiudicazione dell'appalto)

### II.2.3) Informazioni sui rinnovi : (se del caso)

L'appalto è oggetto di rinnovo :  sì  no

Numero di rinnovi possibile : (se noto) oppure Valore: tra : e :

(se noto) Nel caso di appalti rinnovabili di forniture o servizi, calendario di massima degli appalti successivi :

in mesi : oppure in giorni : (dall'aggiudicazione dell'appalto)

## II.3) Durata dell'appalto o termine di esecuzione :

Durata in mesi : 60 oppure in giorni : (dall'aggiudicazione dell'appalto)

oppure

inizio: (gg/mm/aaaa)

conclusione: (gg/mm/aaaa)

## Sezione III : Informazioni di carattere giuridico, economico, finanziario e tecnico

### III.1) Condizioni relative all'appalto:

#### III.1.1) Cauzioni e garanzie richieste: *(se del caso)*

L'offerta dei concorrenti dovrà essere corredata da cauzione provvisoria ai sensi dell'art. 75 d.lgs. 163/2006 nei limiti indicati nella lettera d'invito.

All'aggiudicatario sarà richiesta cauzione definitiva ai sensi dell'art. 113 d.lgs. 163/2006 nei limiti che saranno indicati nel capitolato d'onere.

#### III.1.2) Principali modalità di finanziamento e di pagamento e/o riferimenti alle disposizioni applicabili in materia:

L'appalto è autofinanziato - pagamenti come da capitolato.

#### III.1.3) Forma giuridica che dovrà assumere il raggruppamento di operatori economici aggiudicatario dell'appalto: *(se del caso)*

Si rinvia al disciplinare di gara.

#### III.1.4) Altre condizioni particolari: *(se del caso)*

La realizzazione dell'appalto è soggetta a condizioni particolari :  sì  no

*(in caso affermativo) Descrizione delle condizioni particolari:*

### III.2) Condizioni di partecipazione:

#### III.2.1) Situazione personale degli operatori economici, inclusi i requisiti relativi all'iscrizione nell'albo professionale o nel registro commerciale:

Informazioni e formalità necessarie per valutare la conformità ai requisiti:

Sono ammessi gli operatori economici di cui agli articoli 34, comma 1, e 47 d.lgs. 163/2006

Si rinvia al disciplinare di gara

#### III.2.2) Capacità economica e finanziaria:

Informazioni e formalità necessarie per valutare la conformità ai requisiti:

Si rinvia al disciplinare di gara

#### III.2.3) Capacità tecnica:

Informazioni e formalità necessarie per valutare la conformità ai requisiti:

Si rinvia al disciplinare di gara

#### III.2.4) Informazioni concernenti appalti riservati: *(se del caso)*

L'appalto è riservato ai laboratori protetti

L'esecuzione dell'appalto è riservata ai programmi di lavoro protetti

### **III.3) Condizioni relative agli appalti di servizi:**

#### **III.3.1) Informazioni relative ad una particolare professione:**

La prestazione del servizio è riservata ad una particolare professione :  sì  no  
(in caso affermativo) Citare la corrispondente disposizione legislativa, regolamentare o amministrativa applicabile :

#### **III.3.2) Personale responsabile dell'esecuzione del servizio:**

Le persone giuridiche devono indicare il nome e le qualifiche professionali del personale incaricato della prestazione del servizio :  sì  no

## Sezione IV : Procedura

### IV.1) Tipo di procedura:

#### IV.1.1) Tipo di procedura:

- Aperta  
 Ristretta  
 Procedura negoziata

Sono già stati scelti alcuni candidati (se del caso nell'ambito di alcuni tipi di procedure negoziate):  sì  no  
(in caso affermativo, indicare il nome e l'indirizzo degli operatori economici già selezionati nella sezione VI.3 Altre informazioni)

### IV.2) Criteri di aggiudicazione

#### IV.2.1) Criteri di aggiudicazione (contrassegnare le caselle pertinenti)

- Prezzo più basso

oppure

- Offerta economicamente più vantaggiosa in base ai

criteri indicati di seguito (i criteri di aggiudicazione vanno indicati con la relativa ponderazione oppure in ordine discendente di importanza qualora non sia possibile la ponderazione per motivi dimostrabili)

criteri indicati nel capitolato d'oneri, nell'invito a presentare offerte o a negoziare oppure nel documento descrittivo

Criteri	Ponderazione	Criteri	Ponderazione
1.		6.	
2.		7.	
3.		8.	
4.		9.	
5.		10.	

#### IV.2.2) Informazioni sull'asta elettronica

Ricorso ad un'asta elettronica  sì  no

(in caso affermativo, se del caso) Ulteriori informazioni sull'asta elettronica:

### IV.3) Informazioni di carattere amministrativo:

#### IV.3.1) Numero di riferimento attribuito al dossier dall'ente aggiudicatore: (se del caso)

[101/2012](#)

#### IV.3.2) Pubblicazioni precedenti relative allo stesso appalto:

- sì  no

(in caso affermativo)

Avviso indicativo periodico  Avviso relativo al profilo di committente

Numero dell'avviso nella GUUE:                      del:                      (gg/mm/aaaa)

Altre pubblicazioni precedenti (se del caso)

#### IV.3.3) Condizioni per ottenere il capitolato d'oneri e la documentazione complementare:

Data:                    Ora:

Documenti a pagamento    sì    no

(in caso affermativo, indicare solo in cifre) Prezzo:                    Prezzo:

Condizioni e modalità di pagamento:

**IV.3.4) Termine per il ricevimento delle offerte o delle domande di partecipazione:** *(se noto, nel caso di procedure ristrette e negoziate e del dialogo competitivo)*

Data: 17/12/2012 (gg/mm/aaaa) Ora: 12:00

**IV.3.5) Lingue utilizzabili per la presentazione delle offerte o delle domande di partecipazione:**

Qualsiasi lingua ufficiale dell'UE

Lingua o lingue ufficiali dell'UE:

IT

Altro:

**IV.3.6) Periodo minimo durante il quale l'offerente è vincolato alla propria offerta:**

fino al: :

oppure

Durata in mesi :                    oppure in giorni :                    (dal termine ultimo per il ricevimento delle offerte)

**IV.3.7) Modalità di apertura delle offerte:**

Data :                    (gg/mm/aaaa) Ora:

(se del caso)Luogo :

Persone ammesse ad assistere all'apertura delle offerte (se del caso) :

sì    no

(in caso affermativo)Informazioni complementari sulle persone ammesse e la procedura di apertura :



## Sezione VI: Altre informazioni

### VI.1) Informazioni sulla periodicità: *(se del caso)*

Si tratta di un appalto periodico :  sì  no

*(in caso affermativo)* Indicare il calendario di massima per la pubblicazione dei prossimi avvisi:

### VI.2) Informazioni sui fondi dell'Unione europea:

L'appalto è connesso ad un progetto e/o programma finanziato da fondi dell'Unione europea :  sì  no

*(in caso affermativo)* Indicare il calendario di massima per la pubblicazione dei prossimi avvisi:

### VI.3) Informazioni complementari: *(se del caso)*

Si rinvia al disciplinare di gara

### VI.4) Procedure di ricorso:

#### VI.4.1) Organismo responsabile delle procedure di ricorso:

Denominazione ufficiale: [Tribunale Amministrativo Regionale del Piemonte](#)

Indirizzo postale: [C.so Stati Uniti 45](#)

Città: [Torino](#)

Codice postale: [10129](#)

Paese: [Italia \(IT\)](#)

Telefono: [+39 0115576411](#)

Posta elettronica:

Fax:

Indirizzo internet: *(URL)*

Organismo responsabile delle procedure di mediazione *(se del caso)*

Denominazione ufficiale:

Indirizzo postale:

Città:

Codice postale:

Paese:

Telefono:

Posta elettronica:

Fax:

Indirizzo internet: *(URL)*

#### VI.4.2) Presentazione di ricorsi: *(compilare il punto VI.4.2 oppure, all'occorrenza, il punto VI.4.3)*

[I ricorsi avverso l'avviso di gara possono essere notificati alla stazione appaltante nei termini di cui all'art. 120, comma 5, d.lgs. 104/2010](#)

#### VI.4.3) Servizio presso il quale sono disponibili informazioni sulla presentazione dei ricorsi:

Denominazione ufficiale:

Indirizzo postale:

Città:

Codice postale:

Paese:

Telefono:

Posta elettronica:

Fax:

Indirizzo internet: (*URL*)

**VI.5) Data di spedizione del presente avviso:**

[16/11/2012](#) (*gg/mm/aaaa*) - ID:2012-158730

**Allegato A**  
**Altri indirizzi e punti di contatto**

**I) Indirizzi e punti di contatto dai quali è possibile ottenere ulteriori informazioni**

Denominazione ufficiale: \_\_\_\_\_ Carta d'identità nazionale: *(se noto)*  
Indirizzo postale: \_\_\_\_\_  
Città: \_\_\_\_\_ Codice postale: \_\_\_\_\_ Paese: \_\_\_\_\_  
Punti di contatto: \_\_\_\_\_ Telefono: \_\_\_\_\_  
All'attenzione di: \_\_\_\_\_  
Posta elettronica: \_\_\_\_\_ Fax: \_\_\_\_\_  
Indirizzo internet: *(URL)* \_\_\_\_\_

**II) Indirizzi e punti di contatto presso i quali sono disponibili il capitolato d'oneri e la documentazione complementare**

Denominazione ufficiale: \_\_\_\_\_ Carta d'identità nazionale: *(se noto)*  
Indirizzo postale: \_\_\_\_\_  
Città: \_\_\_\_\_ Codice postale: \_\_\_\_\_ Paese: \_\_\_\_\_  
Punti di contatto: \_\_\_\_\_ Telefono: \_\_\_\_\_  
All'attenzione di: \_\_\_\_\_  
Posta elettronica: \_\_\_\_\_ Fax: \_\_\_\_\_  
Indirizzo internet: *(URL)* \_\_\_\_\_

**III) Indirizzi e punti di contatto ai quali inviare le offerte/domande di partecipazione**

Denominazione ufficiale: [GRUPPO TORINESE](#) \_\_\_\_\_ Carta d'identità nazionale: *(se noto)*  
[TRASPORTI S.p.A.](#)  
Indirizzo postale: [CORSO F. TURATI 19/6](#)  
Città: [TORINO](#) \_\_\_\_\_ Codice postale: [10128](#) \_\_\_\_\_ Paese: [Italia \(IT\)](#)  
Punti di contatto: \_\_\_\_\_ Telefono: [+39 0115764-1](#)  
All'attenzione di: [Segreteria Generale](#)  
Posta elettronica: [segreteria.generale@gtt.to.it](mailto:segreteria.generale@gtt.to.it) \_\_\_\_\_ Fax: [+39 0115764-330](#)  
Indirizzo internet: *(URL)* [www.gtt.to.it](http://www.gtt.to.it)

**IV) Indirizzi dell'altro ente aggiudicatore a nome della quale l'ente aggiudicatore acquista**

Denominazione ufficiale \_\_\_\_\_ Carta d'identità nazionale ( se noto ): \_\_\_\_\_  
Indirizzo postale: \_\_\_\_\_  
Città \_\_\_\_\_ Codice postale \_\_\_\_\_  
Paese \_\_\_\_\_

----- (Utilizzare l'allegato A, sezione IV, nel numero di copie necessario) -----

## Allegato B

### Informazioni sui lotti

**Denominazione conferita all'appalto dall'ente aggiudicatore**

**Lotto n. :**                    **Denominazione :**

**1) Breve descrizione:**

**2) Vocabolario comune per gli appalti (CPV):**

Vocabolario principale:

**3) Quantitativo o entità:**

(se noto, indicare solo in cifre) Valore stimato, IVA esclusa:

Valuta:

oppure

Valore: tra :

e:

Valuta:

**4) Indicazione di una durata diversa dell'appalto o di una data diversa di inizio/conclusione: *(se del caso)***

Durata in mesi :                    oppure in giorni :                    (dall'aggiudicazione dell'appalto)

*oppure*

inizio:                    (gg/mm/aaaa)

conclusione:                    (gg/mm/aaaa)

**5) Ulteriori informazioni sui lotti:**

**Allegato C2 – Settori speciali**  
**Categorie di servizi di cui alla sezione II: Oggetto dell'appalto**  
**Direttiva 2004/17/CE**

- Categoria n. [1] Oggetto**
- 1 Servizi di manutenzione e riparazione
  - 2 Servizi di trasporto terrestre [2], inclusi i servizi con furgoni blindati, e servizi di corriere ad esclusione del trasporto di posta
  - 3 Servizi di trasporto aereo di passeggeri e merci, escluso il trasporto di posta
  - 4 Trasporto di posta per via terrestre [3] e aerea
  - 5 Servizi di telecomunicazioni
  - 6 Servizi finanziari: a) Servizi assicurativi b) Servizi bancari e finanziari [4]
  - 7 Servizi informatici e affini
  - 8 Servizi di ricerca e sviluppo [5]
  - 9 Servizi di contabilità, revisione dei conti e tenuta dei libri contabili
  - 10 Servizi di ricerca di mercato e di sondaggio dell'opinione pubblica
  - 11 Servizi di consulenza gestionale [6] e affini
  - 12 Servizi attinenti all'architettura e all'ingegneria, anche integrata; servizi attinenti all'urbanistica e alla paesaggistica; servizi affini di consulenza scientifica e tecnica; servizi di sperimentazione tecnica e analisi
  - 13 Servizi pubblicitari
  - 14 Servizi di pulizia degli edifici e di gestione delle proprietà immobiliari
  - 15 Servizi di editoria e di stampa in base a tariffa o a contratto
  - 16 Servizi di smaltimento dei rifiuti solidi e delle acque reflue, servizi igienico-sanitari e simili
- Categoria n. [7] Oggetto**
- 17 Servizi alberghieri e di ristorazione
  - 18 Servizi di trasporto per ferrovia
  - 19 Servizi di trasporto per via d'acqua
  - 20 Servizi di supporto e sussidiari per il settore dei trasporti
  - 21 Servizi legali
  - 22 Servizi di collocamento e reperimento di personale [8]
  - 23 Servizi di investigazione e di sicurezza, eccettuati i servizi con furgoni blindati
  - 24 Servizi relativi all'istruzione, anche professionale
  - 25 Servizi sanitari e sociali
  - 26 Servizi ricreativi, culturali e sportivi [9]
  - 27 Altri servizi

1 Categorie di servizio ai sensi dell'articolo 20 dell'allegato II A della direttiva 2004/18/CE .

2 Esclusi i servizi di trasporto per ferrovia che rientrano nella categoria 18.

3 Esclusi i servizi di trasporto per ferrovia che rientrano nella categoria 18.

4 Esclusi i servizi finanziari relativi all'emissione, all'acquisto, alla vendita o al trasferimento di titoli o di altri strumenti finanziari, nonché dei servizi forniti da banche centrali. Sono inoltre esclusi: i servizi relativi all'acquisto o al noleggio, mediante qualunque mezzo finanziario, di terreni, edifici esistenti o altri immobili o relativi diritti; tuttavia i contratti finanziari conclusi contemporaneamente oppure prima o dopo il contratto di acquisto o noleggio, in qualunque forma, sono soggetti alla presente direttiva.

5 Esclusi i servizi di ricerca e sviluppo diversi da quelli di cui beneficia esclusivamente l'amministrazione aggiudicatrice per l'uso nell'esercizio della propria attività, nella misura in cui la prestazione del servizio sia interamente retribuita dall'amministrazione aggiudicatrice.

6 Esclusi i servizi di arbitrato e di conciliazione.

7 Categorie di servizi ai sensi dell'articolo 21 e dell'allegato II B della direttiva 2004/18/CE.

8 Esclusi i contratti di lavoro.

9 Ad esclusione dei contratti aventi per oggetto l'acquisto, lo sviluppo, la produzione o la coproduzione di programmi televisivi da parte di emittenti, e dei contratti concernenti il tempo di trasmissione.

## DISCIPLINARE DI GARA

### APPALTO GTT N. 101/2012 GESTIONE DEL SERVIZIO DI RISTORAZIONE AZIENDALE - ALLEGATO II B DEL D.LGS 163/2006.- PROCEDURA RISTRETTA EX ART. 220 D.LGS. 163/2006.

#### 1. Oggetto.

1.1 Il Gruppo Torinese Trasporti SpA intende procedere all'affidamento del servizio di ristorazione aziendale presso le sedi delle mense di GTT:

➤ **MANIN: Via D. Manin 15 – Torino;**

Numero pasti giornalieri di riferimento:

- Servizio feriale: n. 200 pranzi; n. 30 cene
- Servizio sabato: n. 25 pranzi; n. 9 cene
- Servizio domenica e festivi: n. 3 pranzi; n. 5 cene

➤ **GERBIDO: Via P. Gorini 26 – Torino**

Numero pasti giornalieri di riferimento:

- Servizio feriale: n. 150 pranzi; n. 44 cene
- Servizio sabato: n. 65 pranzi; n. 12 cene
- Servizio domenica e festivi: n. 8 pranzi; n. 7 cene

➤ **NIZZA: C.so Bramante 71- Torino**

Numero pasti giornalieri di riferimento:

- Servizio feriale: n. 140 pranzi; n. 23 cene
- Servizio sabato: n. 35 pranzi; n. 4 cene
- Servizio domenica e festivi: n. 10 pranzi; n. 2 cene

➤ **SAN PAOLO: Corso Trapani 180 – Torino**

Numero pasti giornalieri di riferimento:

- Servizio feriale: n. 145 pranzi; n. 27 cene
- Servizio sabato: n. 20 pranzi; n. 4 cene
- Servizio domenica e festivi: n. 5 pranzi; n. 4 cene

➤ **VENARIA: Via Amati 178 – Venaria**

Numero pasti giornalieri di riferimento:

- Servizio feriale: n. 75 pranzi; n. 42 cene
- Servizio sabato: n. 25 pranzi; n. 12 cene
- Servizio domenica e festivi: n. 5 pranzi; n. 7 cene

➤ **METROPOLITANA: C.so Pastrengo 58/A – Collegno**

Numero pasti giornalieri di riferimento:

- Servizio feriale: n. 70 pranzi; n. 15 cene
- Servizio sabato: n. 15 pranzi;
- Servizio domenica e festivi: n. 5 pranzi;

GTT metterà a disposizione a titolo di comodato gratuito i locali mensa, le cucine completamente attrezzate, gli impianti e gli attrezzi di lavorazione e di lavaggio, le linee di servizio self-service con i necessari elementi caldi e neutri, le dispense e le celle frigorifere di adeguate dimensioni per l'immagazzinamento di derrate non eccedenti il consumo settimanale, i servizi per il personale, i refettori eventuali con relativi arredi e dotazioni, vassoi, stoviglie, posaterie e minuterie nella misura occorrente.

Il servizio di ristorazione dovrà essere espletato mediante la preparazione e distribuzione di circa 240.000 pasti annui nelle modalità "self-service".

L'operatività dei ristoranti aziendali dovrà essere garantita anche nelle festività infrasettimanali con l'esclusione di: Capodanno, Pasqua, Pasquetta, 1° Maggio, Ferragosto, Natale, Santo Stefano.

La preparazione dei pasti dovrà avvenire secondo la "cucina tradizionale" per i pranzi feriali. Mentre per i pranzi del sabato, della domenica e dei festivi e per le cene, feriali e festive, la ristorazione sarà organizzata secondo il progetto offerto in sede di gara. Non sono ammessi i precotti, può invece essere prevista l'erogazione di pasti cucinati secondo la tecnica del legume refrigerato (conosciuta anche come "legame freddo" o "cook and chill").

Il fornitore dovrà effettuare servizi accessori e complementari, subappaltabili, alla somministrazione dei pasti, quali:

- ✓ pulizia dei locali e delle attrezzature;
- ✓ interventi di manutenzione preventiva e di riparazione per mantenere in efficienza le attrezzature-affidate in comodato da GTT nonché tutti gli impianti in uso esclusivo collocati all'interno dei locali per la produzione, lo stoccaggio, il consumo dei pasti, e dei locali di servizio.

**1.2** Il servizio sarà regolato dal capitolato d'oneri. Saranno ammesse varianti nei limiti indicati nell'invito a offrire.

**1.3** L'aggiudicazione avverrà con il criterio dell'offerta economicamente più vantaggiosa ai sensi degli artt. 81 e 83 d.lgs. 163/2006, in base ai criteri e ponderazioni indicati nella lettera di invito.



**1.4** GTT si riserva inoltre di disporre in fase esecutiva, a proprio favore aumento o diminuzione della fornitura nei limiti del 20% dell'importo originario del contratto.

**1.5** Durata: 5 anni dalla stipulazione del contratto

**1.6** La base di gara è costituita dal prezzo del pasto di Euro 6,00 (IVA esclusa)

**1.7** Il valore dell'appalto è Euro 8.800.000 IVA esclusa. Questo importo comprende:

- ✓ oneri derivanti dalle interferenze pari a Euro 6.000,00
- ✓ l'aumento dei prezzi a decorrere dall'inizio del terzo anno conseguente all'applicazione dell'indice Istat FOI medio stimato nel 3% annuo (Euro 155.500,00 IVA esclusa, stimati);
- ✓ la possibilità di GTT di aumentare del 20% il valore contrattuale per far fronte alla variabilità delle richieste degli aventi diritto (Euro 288.000,00 IVA esclusa ).

## **2. Soggetti ammessi alla gara.**

**2.1** Possono partecipare alla gara gli operatori economici di cui agli art. 34, comma 1, e 47 d.lgs. 163/2006.

**2.2** E' ammesso il subappalto dei servizi accessori e complementari di cui al punto 1.1 ai sensi dell'art. 118 del D.lgs. 163/2006. La relativa dichiarazione dovrà essere effettuata in fase di presentazione dell'offerta.

**2.3** E' ammesso l'avvalimento ai sensi dell'art. 49 d.lgs. 163/2006 e in tal caso devono essere prodotte in sede di qualificazione le relative dichiarazioni e documentazione.

## **3. Presentazione della domanda di partecipazione.**

**3.1** Il plico contenente la domanda di partecipazione e la documentazione prevista dal presente disciplinare deve pervenire ermeticamente chiuso all'indirizzo Segreteria Generale GTT – C.so Turati 19/6 – Torino, entro il termine perentorio delle **ore 12:00 del giorno 17/12/2012.**

Giorno e ora di arrivo sono comprovati da timbro apposto sul plico al momento della ricezione.

Il plico deve riportare il nominativo del destinatario e del mittente e la seguente dicitura: "Domanda di partecipazione all'APPALTO GTT n. 101/2012 – GESTIONE DEL SERVIZIO DI RISTORAZIONE AZIENDALE", e deve contenere:

**A)** la domanda di ammissione alla gara, redatta e sottoscritta in conformità al DPR 445/2000 dal soggetto munito dei poteri necessari ad impegnare l'operatore economico secondo le norme proprie di quest'ultimo, **con allegata copia del documento di identità del sottoscrittore e copia di**

**visura camerale**, attestante:

- 1) che l'operatore è iscritto presso il Registro delle imprese di . . . . , con indicazione dei seguenti dati:
  - codice fiscale o partita IVA, denominazione/ragione sociale, indirizzo;
  - generalità (nome, cognome, data e luogo di nascita) di:
    - a) per l'impresa individuale: titolare ed eventuali procuratori titolati a stipulare contratti per conto dell'impresa e a rappresentarla all'esterno nei rapporti negoziali;
    - b) per la società in nome collettivo: soci ed eventuali procuratori titolati a stipulare contratti per conto dell'impresa e a rappresentarla all'esterno nei rapporti negoziali;
    - c) per la società in accomandita semplice: soci accomandatari ed eventuali procuratori titolati a stipulare contratti per conto dell'impresa e a rappresentarla all'esterno nei rapporti negoziali;
    - d) per ogni altro tipo di società: amministratori muniti di poteri di rappresentanza ed eventuali procuratori titolati a stipulare contratti per conto dell'impresa e a rappresentarla all'esterno nei rapporti negoziali, il socio unico persona fisica, ovvero il socio di maggioranza persona fisica in caso di società con meno di quattro soci;
    - e) per tutti i concorrenti: i direttori tecnici;
    - f) soggetti di cui sopra cessati dalla carica nell'anno precedente la pubblicazione del bando;
      - n. posizione INPS e INAIL e relative sedi e indirizzi;
      - n. di fax e/o indirizzo di posta elettronica certificata che GTT è autorizzata ad utilizzare per le comunicazioni di cui all'art. 79, commi 5 e 5 bis, d.lgs. 163/2006;

2)

- 2.1) che non ricorrono le cause di esclusione di cui all'art. 38, comma 1, lettere a), d), e), f), g), h), i), l), m), m quater) d.lgs. 163/2006;
- 2.2) che non ricorrono le cause di esclusione di cui all'art. 38, comma 1, lettere b), c), m ter), d.lgs. 163/2006.

La dichiarazione di cui al punto 2.2) deve essere resa personalmente da tutti i soggetti di cui al punto 1) ad eccezione dei soggetti cessati dalla carica i quali devono rendere la sola dichiarazione di cui all'art. 38, comma 1, lettera c).

**In alternativa** alla dichiarazione personale, il sottoscrittore della domanda di ammissione può dichiarare, ai sensi dell'art. 47, comma 2, DPR 445/2000, di essere a piena e diretta conoscenza che, nei confronti dei soggetti di cui al punto 1), non ricorrono le cause di esclusione di cui all'art. 38, comma 1, lettere b), c), m ter) d.lgs. 163/2006.

Ai fini dell'art. 38, comma 1, lettera c) il concorrente deve indicare tutte le condanne penali riportate, ivi comprese quelle per le quali abbia beneficiato della non menzione. Non è tenuto ad indicare nella dichiarazione le condanne per reati depenalizzati ovvero dichiarati estinti dopo la condanna stessa, né le condanne revocate, né quelle per le quali è intervenuta la riabilitazione. Ai fini del comma 1, lettera g), si intendono gravi le violazioni che comportano un omesso pagamento di imposte e tasse per un importo superiore all'importo di cui all'[articolo 48-bis, commi 1 e 2-bis, del d.P.R. 29 settembre 1973, n. 602](#); costituiscono violazioni definitivamente accertate quelle relative all'obbligo di pagamento di debiti per imposte e tasse certi, scaduti ed esigibili.

Ai fini dell'art. 38, comma 1, lettera m quater), la dichiarazione attesta alternativamente: a) di non essere in una delle situazioni di controllo di cui all'art. 2359 codice civile con alcun soggetto e di formulare l'offerta autonomamente; b) di non essere a conoscenza della partecipazione alla medesima procedura di soggetti che si trovano, rispetto al concorrente, in una delle situazioni di controllo di cui all'art. 2359 codice civile e di formulare l'offerta autonomamente; c) di essere a conoscenza della partecipazione alla medesima procedura di soggetti che si trovano, rispetto al concorrente, in una delle situazioni di controllo di cui all'art. 2359 codice civile e di formulare l'offerta autonomamente.

- 3) di aver preso visione, conoscere ed accettare le condizioni del presente Disciplinare di gara, del bando di gara;
- 4) di conoscere ed accettare il codice di comportamento adottato da GTT SpA (il codice è pubblicato sul sito internet [www.gtt.to.it](http://www.gtt.to.it));
- 5) di applicare integralmente tutte le norme contenute nel contratto collettivo nazionale di lavoro e nei relativi accordi integrativi, applicabili al proprio settore, in vigore per il tempo e nella località in cui si svolge la fornitura, e

di impegnarsi all'osservanza di tutte le norme anzidette anche da parte degli eventuali subappaltatori nei confronti dei loro rispettivi dipendenti;

- 6) di impiegare personale in possesso dei requisiti di idoneità tecnico professionale, ai sensi dell'art. 26 D.Lgs. 81/2008.

Le dichiarazioni di cui ai punti precedenti

- in caso di consorzi ex art. 34 lettere b) e c) d.lgs. 163/2006, devono essere rese anche dai consorziati indicati quali esecutori della prestazione e, in caso di raggruppamenti temporanei e soggetti gruppo assimilati costituendi, da ciascun operatore componente;
  - in caso di avvalimento dalle imprese ausiliarie.
- 7) per i consorzi di cui all'art. 34 comma 1 lett. b) e c) D.Lgs. 163/2006 per quali consorziati il consorzio concorre,
- 8) per i raggruppamenti costituendi e soggetti assimilati ai sensi degli artt. 34 e 37 D.Lgs. 163/06, impegno a conferire, in caso di aggiudicazione, mandato collettivo speciale con rappresentanza ai sensi dell'art. 37 comma 8 stesso D.Lgs.;
- 9) per i raggruppamenti e soggetti assimilati ai sensi degli artt. 34 e 37 D.Lgs. 163/2006, le parti del servizio che saranno eseguite da ciascun operatore economico riunito o consorziato;
- 10) **di disporre della capacità finanziaria**
- 10.1) impegnandosi a produrre in sede di offerta almeno due referenze ai sensi dell'art. 41, comma 1, lettera a), d.lgs. 163/2006; per i raggruppamenti e soggetti gruppo assimilati le referenze devono essere presentate per tutti i componenti;
- 10.2) Considerata da un lato la durata del rapporto contrattuale nonché l'entità economica ed organizzativa della prestazione, dall'altro la possibilità per le imprese di concorrere come soggetti gruppo o con ricorso all'avvalimento, si richiede il possesso di un fatturato globale minimo riferito agli ultimi tre esercizi effettivamente documentabili (2009 – 2010 – 2011) non inferiore complessivamente al valore dell'appalto.
- Il requisito di cui al punto 10.2, per i raggruppamenti e i soggetti gruppo assimilati, deve essere posseduto dalla mandataria, ovvero da almeno un operatore del soggetto gruppo assimilato, nella misura minima del 60% e dalle mandanti, ovvero dai restanti

operatori, ciascuno nella misura minima del 10%; in ogni caso il requisito deve essere posseduto dall'ATI o dal gruppo al 100%;

- 11) **di disporre della capacità tecnica** dichiarando l'elenco dei principali contratti aventi ad oggetto la gestione di ristorazione per aziende e/o comunità. I contratti devono essere stati eseguiti nell'ultimo triennio precedente la pubblicazione del bando sulla GURI; per ciascun contratto dovrà essere indicato committente, periodo di esecuzione e importo. Tali contratti devono avere complessivamente ad oggetto 240.000 pasti per ciascun anno.

11.1) deve essere presente almeno un contratto che prevede 120.000 pasti/anno.

Per i raggruppamenti e soggetti assimilati, il requisito del punto 11.1) deve essere posseduto dalla mandataria, ovvero da almeno un operatore del soggetto gruppo assimilato, nella misura minima del 60% e dalle mandanti, ovvero dai restanti operatori, ciascuno nella misura minima del 10%; in ogni caso il requisito deve essere posseduto dall'ATI o dal gruppo al 100%.

Il contratto di cui al punto 11.1), non frazionabile, deve essere stato eseguito dalla mandataria ovvero dal soggetto assimilato che detiene il requisito di capacità tecnica nella misura minima del 60%.

11.2) essere dotato di un sistema di gestione della qualità certificato conforme alla norma UNI EN ISO 9001:2008 relativo ai servizi oggetto del presente appalto (produzione, confezionamento e distribuzione di pasti cotti e crudi).

Per i raggruppamenti e soggetti assimilati, il requisito del punto 11.2 deve essere posseduto da tutte le società che eseguiranno il servizio di mensa.

**Deve sussistere corrispondenza sostanziale tra requisiti di qualificazione, quota di partecipazione al raggruppamento o soggetto gruppo assimilato e quota di partecipazione all'esecuzione delle prestazioni oggetto della gara.**

- B)** In caso di raggruppamenti temporanei di imprese, ovvero di soggetti gruppo assimilati, già costituiti: mandato collettivo speciale con rappresentanza all'impresa capogruppo o contratto costitutivo del gruppo.
- C)** In caso di avvalimento ex art. 49 d.lgs. 163/2006, relative dichiarazioni e documentazione.

#### **4. Procedimento di gara.**

- 4.1** Potranno essere presentate richieste di chiarimenti, esclusivamente con e-mail all'indirizzo [infogare@gtt.to.it](mailto:infogare@gtt.to.it), entro il termine ultimo del **7/12/2012**. Alle richieste sarà dato riscontro sul sito [www.gtt.to.it](http://www.gtt.to.it) entro il **11/12/2012**.
- 4.2** Anche per garantire la riservatezza prescritta dall'art. 13, comma 2, lettera b), d.lgs. 163/2006, GTT procederà all'apertura dei plichi ed all'esame della documentazione in essi contenuta in seduta riservata.
- 4.3** Ai candidati in possesso dei requisiti prescritti sarà inviata lettera di invito a presentare offerta.
- 4.4** Ai sensi dell'art. 46, comma 1 bis, d.lgs. 163/2006, la stazione appaltante esclude i candidati in caso di mancato adempimento alle prescrizioni previste dallo stesso codice e dal regolamento DPR 207/2010 e da altre disposizioni di legge vigenti, nonché nei casi di incertezza assoluta sul contenuto o sulla provenienza della domanda di partecipazione, per difetto di sottoscrizione o di altri elementi essenziali ovvero in caso di non integrità del plico contenente la domanda o altre irregolarità relative alla chiusura dei plichi, tali da far ritenere, secondo le circostanze concrete, che sia stato violato il principio di segretezza.

#### **5. Altre informazioni.**

- 5.1** GTT si riserva la facoltà di annullare o revocare gli atti della presente procedura e/o di non procedere alla stipulazione del contratto, con atto motivato, senza che ciò comporti in capo ai concorrenti e/o all'aggiudicatario il diritto a indennizzo o risarcimento.
- 5.2** GTT si riserva di non aggiudicare l'appalto ovvero di aggiudicarlo anche in presenza di una sola offerta, purchè ritenuta conveniente o idonea in relazione all'oggetto del contratto.
- 5.3** GTT si riserva la facoltà di ricorrere alla consegna in via d'urgenza ai sensi dell'art. 11, comma 9, d.lgs. 163/2006 e art. 302 DPR 207/2010.
- 5.4** In caso di riscontrate irregolarità, errori o carenze del bando e/o del presente disciplinare, GTT provvederà alla relativa correzione o integrazione **mediante pubblicazione sul profilo del committente**.

I concorrenti sono pertanto invitati a monitorare l'andamento della gara verificando le pubblicazioni su di esso

**5.5** I dati forniti dagli operatori saranno raccolti e pubblicati in conformità al d.lgs. 196/2003.

**5.6** Il RUP è: Fulvio Solazzi

Torino, 12/11/2012

IL RESPONSABILE UNICO DEL PROCEDIMENTO

(Fulvio Solazzi)

L'AMMINISTRATORE DELEGATO

(Roberto Barbieri)

**DOCUMENTO FIRMATO IN ORIGINALE**